

## **RÉUNION ORDINAIRE PUBLIQUE** du Conseil municipal d'EDMUNDSTON

Mardi, 21 juin, 2011 Salle du Conseil, Hôtel de ville

Présents:

Jacques P. Martin, Maire

Daniel Gagné, DGA

Me Marc Michaud, Directeur général

Doreen Banville. Secrétaire adjointe

Conseillers:

Quartier 1

Aldéo Nadeau

André Lang

Quartier 2

Denis M. Pelletier

Ben Beaulieu Martin Albert

Quartier 3

Gérald Morneault

Michel Dubé

Quartier 4 Jean-Guy Marquis

M. le Maire procède avec les reconnaissances suivantes : Prescription Action, marche pour la santé, organisée par des médecins de la région et aussi M. Luc Michaud pour Vélo Edmundston. M. le Maire souligne aussi la gagnante du concours Much Music. Danyka Nadeau. Le Conseiller Albert procède ensuite avec la prière.

La réunion débute à 20 h 05 sous la présidence du Maire Martin.

Il est proposé par Ben Beaulieu et appuyé de Jean Guy Marguis que l'ordre du jour soit adopté tel que présenté. Adoptée.

**Divulgation d'intérêt**: Aucune

2011 -056

M. Gérald Morneault propose que le procès-verbal suivant soit reçu pour adoption, tel que présenté:

31 mai 2011 - Réunion ordinaire publique

Appuyée par Martin Albert,

Adoptée.

#### **ADMINISTRATIFS**

# <u>ENTENTE D'EMPIÈTEMENT - 79, RUE ST FRANÇOIS</u>

2011 -057

M. Michel Dubé propose que le Maire et le Secrétaire soient autorisés à signer les documents, entre Edmundston et Ronald B. Lapointe, concernant une entente d'empiètement pour l'aménagement d'un patio sur l'emprise de la rue St François, Edmundston, (nid # 35133149). Appuyée par Jean Guy Marquis. Adoptée.

## ENTENTE D'EMPIÈTEMENT - 40, RUE DE L'ÉGLISE

2011 -058 M. Denis M. Pelletier propose que le Maire et le Secrétaire soient autorisés à signer les documents, entre Edmundston et Entreprises du Vieux Moulin (2008) Inc., concernant une entente d'empiètement sur l'emprise de la rue de l'Église, Edmundston, N.-B. (# nid 35264167).

Appuyée par Martin Albert.

Adoptée.

#### POLICE

### <u>SERVICES 911 – AMEUBLEMENT NOUVEAUX BUREAUX</u>

2011 -059 M. Gérald Morneault propose que les services de Télécommunications de l'Est soient retenus pour l'acquisition de l'ameublement console dispatch pour les nouveaux bureaux du service 911 de la municipalité d'Edmundston.

Appuyée par André Lang.

Adoptée.

URBANISME

# ARRÊTÉ DE ZONAGE, MODIFICATION NO. 33.8 - BOUL. DE L'ACADIE

2011 -060 M. Ben Beaulieu propose que le Conseil municipal considère l'adoption d'un arrêté municipal modifiant l'Arrêté de zonage d'Edmundston No. 33 pour la propriété suivante :

Changer l'usage sur une partie de la propriété appartenant à <u>Edmundston</u> située sur le boulevard de l'Acadie, Edmundston, N.-B., #nid 35261114 de Réseau routier et ferroviaire à Zone commerciale générale.

IL EST RÉSOLU QUE le Conseil municipal convoque une réunion publique pour examiner les objections et commentaires au projet d'arrêté proposé, le 19 juillet, 2011 à 20h00, en la salle du Conseil à l'Hôtel de Ville d'Edmundston; et que le secrétaire se charge, au nom et pour le compte du Conseil, de faire publier l'avis public prescrit par l'article 68 de la Loi sur l'Urbanisme dans le journal "Info weekend" indiquant l'intention du Conseil, la date et le lieu de cette réunion publique.

Appuyée par Denis M. Pelletier.

Adoptée.

## REPRÉSENTANTS MUNICIPAUX SUR LA COMMISSION

2011 -061 M. Martin Albert propose que les personnes suivantes soient nommées membre de la Commission du District d'Aménagement du Madawaska en tant que représentants d'Edmundston pour des mandats se terminant le 1<sup>er</sup> juin 2014 : Denis M. Pelletier, Gérald Morneault et Michel Laroche.

Appuyée par Michel Dubé.

Adoptée.

Réunion ordinaire publique du 21 juin 2011	. 3
PLANIFICATION ET AMÉNAGEMENT DU TERRITOIRE	

# APPELS D'OFFRES, ARENA ET PALLADIUM – AMÉLIORATIONS ÉCOÉNERGÉTIQUE

2011 -062 M. Aldéo Nadeau propose que le Maire et le Secrétaire soient autorisés de signer les documents entre Edmundston et P.C. Long Electrique Ltée, étant le plus bas soumissionnaire en date du 9 juin 2011 concernant le projet d'améliorations écoénergétiques de l'Arena de Saint-Basile.

Appuyée par Denis M. Pelletier.

Adoptée.

2011 -063 M. Aldéo Nadeau propose que le Maire et le Secrétaire soient autorisés de signer les documents entre Edmundston et P.C. Long Electrique Ltée, étant le plus bas soumissionnaire en date du 9 juin 2011 concernant le projet d'améliorations écoénergétiques du Palladium de Saint-Jacques.

Appuyée par Denis M. Pelletier.

Adoptée.

#### DIVERS - TRAVAUX PUBLICS ET ENVIRONNEMENT

### POSTE DE COORDONNATEUR AUX ESPACES VERTS

2011 -064 M. André Lang propose que M. Alain Laplante soit nommé à un poste cadre permanent pour la municipalité d'Edmundston. Appuyée par Ben Beaulieu. Adoptée.

# INFORMATION GÉNÉRALE

Prochaine réunion publique, le mardi 19 juillet, 2011 à 20 h

### QUESTIONS ET COMMENTAIRES

Différents commentaires sont apportés concernant les dossiers suivants :

- Des représentants de certaines industries forestières de la région remercient la municipalité et M. le Maire pour le support et les démarches effectuées envers l'amélioration et le maintien de nos industries.
- Asphaltage chemin du Pouvoir et installations permanentes du marché plein air

Il y eut ajournement de la réunion proposé par Michel Dubé à 20h52.

Martin, Maire

Doreen Banville, Secrétaire adjointe